



Città di Tradate
(Provincia di Varese)

N. 183 / 2019 Registro Deliberazioni

VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA COMUNALE

ADUNANZA DEL 11/10/2019

Oggetto: APPROVAZIONE BOZZA DELL'APPENDICE DI CONVENZIONE TRA LA SOCIETA' FERROVIE NORD S.P.A. E IL COMUNE DI TRADATE PER LA MANUTENZIONE E GESTIONE DEI SOTTOPASSI FERROVIARI DI VIA PIAVE, CORSO MATTEOTTI E VIA IV NOVEMBRE.

L'anno **2019** addì **11** del mese di ottobre alle ore 13:00 si è riunita la Giunta Comunale appositamente convocata.

All'appello risultano:

BASCIALLA GIUSEPPE	SINDACO	Presente
ACCORDINO FRANCO ROBERTO	VICE SINDACO	Presente
COLOMBO MARINELLA	ASSESSORE	Presente
MARTEGANI ERIKA	ASSESSORE	Presente
MORBI ALESSANDRO	ASSESSORE	Presente
PIPOLO VITO	ASSESSORE	Presente

Assenti: 0,

Partecipa il SEGRETARIO dott.ssa BELLEGOTTI MARINA .

Accertata la validità dell'adunanza, BASCIALLA GIUSEPPE in qualità di SINDACO ne assume la presidenza, dichiarando aperta la seduta e invitando la Giunta a deliberare in merito alla pratica avente a oggetto:

APPROVAZIONE BOZZA DELL'APPENDICE DI CONVENZIONE TRA LA SOCIETA' FERROVIE NORD S.P.A. E IL COMUNE DI TRADATE PER LA MANUTENZIONE E GESTIONE DEI SOTTOPASSI FERROVIARI DI VIA PIAVE, CORSO MATTEOTTI E VIA IV NOVEMBRE.

Relaziona l' Assessore MORBI ALESSANDRO.

Si accerta, in via preliminare, l'esistenza dei pareri espressi ai sensi dell'art. 49 D.Lgs. 18.8.2000, n° 267.

Oggetto: APPROVAZIONE BOZZA DELL'APPENDICE DI CONVENZIONE TRA LA SOCIETA' FERROVIE NORD S.P.A. E IL COMUNE DI TRADATE PER LA MANUTENZIONE E GESTIONE DEI SOTTOPASSI FERROVIARI DI VIA PIAVE, CORSO MATTEOTTI E VIA IV NOVEMBRE.

LA GIUNTA COMUNALE

Premesso:

- che la Società FERROVIE NORD S.P.A. ha comunicato al Comune di Tradate l'intenzione di procedere al consolidamento ed alla messa in sicurezza dei sottopassi ferroviari di Via Piave, Corso Matteotti e Via IV Novembre;
- che la Società FERROVIE NORD S.P.A. ha trasmesso con nota pervenuta in data 20.04.2019 prot. 8751, modificata con successiva comunicazione in data 02.10.2019, la bozza di appendice di convenzione che regola la manutenzione e gestione dei sottopassi in parola richiedendone l'approvazione per l'inoltro della documentazione di richiesta di finanziamento alla Regione Lombardia;

Vista la bozza di appendice di convenzione che regolerà le condizioni, le modalità ed i termini per la manutenzione e gestione dei sottopassi stradali dopo gli interventi di consolidamento e messa in sicurezza così di seguito identificati:

- Via Piave posto al km. 34+919 (ex 13+752) della ferrovia Saronno / Laveno;
- Corso Matteotti posto al km. 35+697 (ex 14+533) della ferrovia Saronno / Laveno;
- Via IV Novembre posto al km. 35+892 (ex 14+727) della ferrovia Saronno / Laveno;

Ritenuto di approvare tale appendice alla convenzione originaria n. 347 di repertorio stipulata in data 01.10.1929;

Visti i pareri favorevoli espressi sulla proposta della presente deliberazione dal Responsabile del Settore Lavori Pubblici e Ambiente in ordine alla regolarità tecnica e dal Responsabile del Settore Finanziario in ordine alla regolarità contabile ai sensi dell'art. 49 del D.Lgs. 267/2000;

con votazione unanime espressa in forma palese,

DELIBERA

1. di approvare, per le motivazioni indicate in premessa, l'allegata bozza di appendice di convenzione che regolerà le condizioni, le modalità ed i termini per la manutenzione e gestione dei sottopassi stradali dopo gli interventi di consolidamento e messa in sicurezza così di seguito identificati:
 - Via Piave posto al km. 34+919 (ex 13+752) della ferrovia Saronno / Laveno;
 - Corso Matteotti posto al km. 35+697 (ex 14+533) della ferrovia Saronno / Laveno;
 - Via IV Novembre posto al km. 35+892 (ex 14+727) della ferrovia Saronno / Laveno;
2. di autorizzare il Responsabile del Settore Lavori Pubblici e Ambiente alla sottoscrizione dell'appendice di convenzione dopo il rilascio delle autorizzazioni edilizie previste dalla normativa vigente;
3. di dare atto che ai sensi dell'art. 125 del D.Lgs. n. 267/2000, del presente atto verrà data comunicazione ai capigruppo consiliari.

Successivamente, con separata ed unanime votazione,

DELIBERA

di dichiarare la presente deliberazione immediatamente eseguibile ai sensi e per gli effetti dell'articolo 134, 4° comma, del d.lgs. n. 267/2000 per poter procedere celermente alla definizione del finanziamento regionale da parte della società FERROVIE NORD SPA.

Approvato e sottoscritto con firma digitale:

II SINDACO

BASCIALLA GIUSEPPE

II SEGRETARIO

BELLEGGOTTI MARINA

Documento informatico formato e prodotto ai sensi del D.Lgs. 82/2005 e rispettive norme collegate.



FERROVIENORD S.p.A.

SEDE LEGALE: P. LE CADORNA N. 14 - 20123 MILANO

CAPITALE SOCIALE € 5.250.000,00 INTER. VERSATO

REGISTRO SOCIETA' TRIBUNALE DI MILANO N. 219979

PARTITA I.V.A. E C.F. N. 06757900151

C.C.I.A.A. DI MILANO N. 1118019

APPENDICE DI CONVENZIONE

TRA

FERROVIENORD S.p.A, rappresentata in questo atto dal proprio Direttore Sviluppo Infrastruttura - dott. Ing. MARIANI Marco, nato a Certosa di Pavia il 02.01.1958, munito dei necessari poteri per la stipula del presente atto, ("**FERROVIENORD**")

E

Il Comune di Tradate, con sede a in (P.IVA, Codice Fiscale), rappresentata in questo atto dal proprio Dott. Ing. nato a il, munito dei necessari poteri per la stipula del presente atto,

(denominate congiuntamente "**Parti**" o singolarmente e indistintamente "**Parte**") per disciplinare la manutenzione dei seguenti sottovia :

- via Piave posto al km 34+919 (ex 13+752) della ferrovia Saronno / Laveno ;
- corso Matteotti posto al km 35+697 (ex 14+533) della ferrovia Saronno / Laveno ;
- via IV novembre posto al km 35+892 (ex 14+727) della ferrovia Saronno / Laveno;

PREMESSE

- FERROVIENORD è concessionaria di Regione Lombardia per la realizzazione,

l'esercizio e la gestione dell'infrastruttura ferroviaria regionale in forza della Deliberazione di Giunta regionale n. 4823 del 15 febbraio 2016 per il periodo 18 marzo 2016 - 31 ottobre 2060;

- che in data 01/10/1929 veniva stipulata la convenzione n. 675 con il comune di Tradate, disciplinante la costruzione e relativa manutenzione di vari manufatti tra cui i seguenti sottovia :

-via Piave posto al km 34+919 (ex 13+752) della ferrovia Saronno / Laveno ;

-corso Matteotti posto al km 35+697 (ex 14+533) della ferrovia Saronno / Laveno ;

-via IV novembre posto al km 35+892 (ex 14+727) della ferrovia Saronno / Laveno .

-Detti manufatti necessitano di interventi di manutenzione straordinaria tali da prevedere la loro demolizione con conseguente ricostruzione nella medesima posizione avente un calibro stradale maggiorato ;

- con delibera n°, la Regione Lombardia approvava il Protocollo di Accordo per la definizione del progetto die per l'esecuzione dei lavori di manutenzione straordinaria dei manufatti sopracitati posti nel territorio comunale di Tradate (**"Protocollo di Accordo"**);

- nell'allegato al Protocollo di Accordo le Parti si impegnavano a redigere apposite convenzioni per la disciplina della proprietà e manutenzione delle opere;

- con D.G.R. del è stato approvato in linea tecnico-economica il progetto esecutivo di cui sopra .

TUTTO CIO' PREMESSO SI STIPULA E SI CONVIENE QUANTO SEGUE:

ART. 1 - CONFERMA DELLE PREMESSE

Le premesse formano parte integrante e sostanziale della presente appendice alla convenzione citata nelle premesse (**"Appendice di Convenzione"**).

ART. 2 - OGGETTO DELLA APPENDICE DI CONVENZIONE

FERROVIENORD e il Comune di Tradate convengono di regolare con la presente Appendice di Convenzione, secondo le condizioni, le modalità ed i termini ivi stabiliti, la manutenzione e la gestione dei seguenti sottovia stradale oggetto di nuovo intervento:

- via Piave posto al km 34+919 (ex 13+752) della ferrovia Saronno / Laveno ;
- corso Matteotti posto al km 35+697 (ex 14+533) della ferrovia Saronno / Laveno ;
- via IV novembre posto al km 35+892 (ex 14+727) della ferrovia Saronno / Laveno , meglio identificati nell'elaborato che si allega alla Convenzione sotto la voce "AII.1", ("Sottovia").

ART. 3 - CARATTERISTICHE DEI MANUFATTI

3a -via Piave posto al km 34+919 (ex 13+752) della ferrovia Saronno / Laveno

Il nuovo manufatto, di tipo scatolare, sarà costituito da platea di fondazione, spalle e impalcato in calcestruzzo armato gettato in opera. I muri d'ala verranno realizzati anch'essi in c.a. gettato in opera. Il manufatto di forma rettangolare avrà una lunghezza pari a m 17.28 e una larghezza interna netta pari a m 7.20. Il manufatto verrà protetto da eventuali infiltrazioni d'acqua mediante un'idonea impermeabilizzazione sia sulle strutture verticali che orizzontali.

L'altezza interna netta del sottopasso sarà pari m 4.11 così da mantenere l'altezza interna del sottopasso esistente. Ne consegue che la quota della viabilità stradale si abbassa di circa cm 49 creando n. 2 rampe con pendenza del 8% su lato Nord e Sud del manufatto in quanto l'impalcato di copertura del nuovo manufatto risulta di spessore maggiore e posto ad una quota inferiore rispetto a quello esistente.

3b --corso Matteotti posto al km 35+697 (ex 14+533) della ferrovia Saronno /

Laveno ;

Il nuovo manufatto, di tipo scatolare, sarà costituito da platea di fondazione, spalle e impalcato in calcestruzzo armato gettato in opera. I muri d'ala verranno realizzati anch'essi in c.a. gettato in opera. Il manufatto di forma rettangolare avrà una lunghezza pari a m 18.96 e una larghezza interna netta pari a m 8.75.

Il manufatto verrà protetto da eventuali infiltrazioni d'acqua mediante un'ideale impermeabilizzazione sia sulle strutture verticali che orizzontale.

L'altezza interna netta del sottopasso sarà pari m 5.00. Ne consegue che la quota della viabilità stradale si abbassa di circa cm 45 creando n. 2 rampe con pendenza del 8% lato Est ed Ovest del manufatto in quanto l'impalcato di copertura del nuovo manufatto risulta di spessore maggiore e posto ad una quota inferiore rispetto a quello esistente.

3c via IV novembre posto al km 35+892 (ex 14+727) della ferrovia Saronno /

Laveno

Il nuovo manufatto, di tipo scatolare, sarà costituito da platea di fondazione, spalle e impalcato in calcestruzzo armato gettato in opera. I muri d'ala verranno realizzati anch'essi in c.a. gettato in opera. Il manufatto di forma rettangolare avrà una lunghezza pari a m 16.69 e una larghezza interna netta pari a m 7.70.

Il manufatto verrà protetto da eventuali infiltrazioni d'acqua mediante un'ideale impermeabilizzazione sia sulle strutture verticali che orizzontali.

L'altezza interna netta del sottopasso sarà pari m 4.00. Ne consegue che la quota della viabilità stradale si abbassa di circa cm 105 creando n. 2 rampe con pendenza del 8% lato Est ed Ovest del manufatto in quanto l'impalcato di copertura del nuovo manufatto risulta di spessore maggiore e posto ad una quota inferiore rispet-

to a quello esistente.

ART. 4 - MANUTENZIONE DEI MANUFATTI

Nel seguito sono disciplinati gli interventi di manutenzione da attuarsi.

Gli interventi di manutenzione straordinaria necessari al mantenimento delle strutture dei sottovia oggetto della presente convenzione, saranno eseguiti a cura e spese di FERROVIENORD S.P.A..

Saranno effettuati a cura e spese del Comune di Tradate gli interventi di manutenzione volti a garantire la sicurezza e il decoro della viabilità e il deflusso delle acque, quali, a titolo esemplificativo e non esaustivo, i seguenti:

- riparazione o sostituzione dell'impianto di smaltimento acque meteoriche;
- riparazione o sostituzione degli impianti elettrici e delle lampade d'illuminazione;
- riparazioni delle pavimentazioni e interventi necessari a garantire il regolare deflusso delle acque;
- pulizia delle varie parti dell'opera al fine di asportare tutti i materiali estranei;
- lo sgombero della neve sulla sede stradale,
- disposizione di segnaletica ed eventuali sagome paraurti per limitare l'ingombro dei veicoli in transito compatibilmente alla geometria dei fornic;
- riparazioni localizzate delle parti superficiali ad esempio l'intonaco ad esclusione delle parti strutturali.

Al fine di garantire la sicurezza ferroviaria e consentire agli Ispettori qualificati di FERROVIENORD S.p.A di monitorare lo stato dell'opera, in ottemperanza ai disposti del D.Lgs 162/2007, del DPR 753/1980 e delle successive modifiche o integrazioni nonché delle circolari dell'Agenzia Nazionale per la Sicurezza delle Ferrovie (ANSF), tutte le strutture sottostanti la sede ferroviaria devono essere ispezionabili.

Tali ispezioni saranno eseguite da FERROVIENORD S.p.A ai soli fini di garantire la

sicurezza ferroviaria.

Il comune di Tradate si farà carico di analoghe ispezioni per garantire la sicurezza della circolazione veicolare secondo le normative in essere.

Il comune di Tradate si impegna, su semplice richiesta di FERROVIENORD S.p.A, a provvedere con sollecitudine ad adempiere a tutte le indicazioni e prescrizioni date a seguito delle ispezioni effettuate, comprese l'emissione di ordinanze specifiche e l'eventuale chiusura della viabilità.

ART.5 - INTERVENTI DI MANUTENZIONE STRAORDINARIA, ADEGUAMENTO FUNZIONALE E RISTRUTTURAZIONE

Gli interventi di manutenzione straordinaria saranno a carico di FERROVIENORD S.p.A. mentre l' adeguamento funzionale e ristrutturazione (così come definiti dalla Circolare del Ministero dei LL.PP. n. 34233 del 25 Febbraio 1991 punto 9.5.1) delle opere di cui all'Art. 2 saranno eseguiti previa sottoscrizione di apposita convenzione con spese a carico dalla parte che otterrà un miglioramento funzionale del proprio servizio per effetto delle opere di intervento al manufatto.

Nel caso in cui gli interventi al manufatto comportino un miglioramento di entrambi i servizi (ferroviario e viabilistico) le spese saranno ripartite in modo proporzionale.

ART. 6 - DIVIETO DI CESSIONE

Il Comune di Tradate non potrà cedere la Appendice di Convenzione, in tutto o in parte, per qualsivoglia titolo o causa, senza il previo assenso scritto di FERROVIENORD.

ART. 7 - DURATA

La Appendice di Convenzione, si intende data ed efficace fino al 31 ottobre 2060 (data di scadenza della Concessione). FERROVIENORD, qualora le venisse rinnovata la Concessione, prorogherà, di conseguenza, la durata della Appendice di

Convenzione.

ART. 8 - CLAUSOLA 231/ANTICORRUZIONE

FERROVIENORD dichiara di essere a conoscenza del Piano Triennale di prevenzione della corruzione e della trasparenza del Comune di Tradate, Triennio [●], adottato con Delibera n. [●] del [●] e pubblicato nel sito istituzionale del Comune di Tradate.

Il Comune di Tradate dichiara:

- 1) di applicare la Legge n. 190/2012 ("Legge 190/2012"), da cui discende il Piano Triennale di prevenzione della corruzione e della trasparenza contenute e descrivente il sistema di prevenzione della corruzione adottato dal Comune di Tradate nei rapporti interni e con qualsivoglia soggetto pubblico e privato anche ai fini di stipula di contratti di diritto privato;
- 2) di essere a conoscenza del Decreto Legislativo n. 231/01 ("Decreto 231"), del Modello di Organizzazione, Gestione e Controllo ex D. Lgs n. 231/2001 ("Modello 231"), del Codice Etico e di Comportamento ("Codice Etico"), della Politica Anticorruzione ("Politica") adottati da FERROVIENORD così come pubblicati sul proprio sito internet www.ferroviennord.it;
- 3) di non aver mai effettuato pagamenti per fini corruttivi e di non aver mai proposto, promesso o consegnato direttamente o indirettamente "cose di valore" - così come definite nella Politica;
- 4) di non essere mai stato condannato in procedimenti penali concernenti i reati contemplati nella Legge n. 190/2012 e di non avere procedimenti giudiziari in corso impegnandosi altresì ad informare senza indugio FERROVIENORD di ogni eventuale proprio coinvolgimento o di propri soggetti apicali equiparati, ai fini della presente convenzione ai Manager (come definiti nella Politica), in

- qualità di indagati o imputati in procedimenti inerenti la Legge n. 190/2012;
- 5) di non aver mai riportato condanne per la violazione di norme contro la corruzione e di non avere procedimenti giudiziari in corso, impegnandosi altresì ad informare senza indugio FERROVIENORD di ogni eventuale proprio coinvolgimento o di propri soggetti apicali equiparati, ai fini della presente Appendice di Convenzione ai Manager (come definiti nella Politica) in qualità di indagati o imputati in procedimenti penali concernenti reati di corruzione;
 - 6) di impegnarsi a comunicare immediatamente al seguente indirizzo email organismodivigilanza@ferrovienord.it qualunque fatto di cui dovesse venire a conoscenza, posto in essere in violazione del Decreto '231, della Legge 190/2012, del Modello 231, del Codice Etico e della Politica, obbligandosi a fornire qualsivoglia informazione e documentazione richiesta da FERROVIENORD connessa al predetto fatto;
 - 7) di prendere atto che qualsivoglia violazione del Decreto 231, della Legge 190/2012, del Modello 231, del Codice Etico e della Politica è considerata quale inadempimento degli obblighi contrattuali e che pertanto potrà comportare la risoluzione della presente Appendice di Convenzione ex art. 1456 codice civile, fatto salvo il diritto al risarcimento del danno. Le Parti si impegnano reciprocamente a tenersi manlevate da qualsivoglia azione o pretesa di terzi derivante, conseguente o comunque connessa a tale violazione.

ART. 9 - OBBLIGHI E RISERVATEZZA

Le Parti sono state reciprocamente rese edotte della circostanza che nell'esecuzione del presente rapporto può accedere e conoscere informazioni e documenti strettamente riservati che non possono essere divulgati o altrimenti portati alla conoscenza di terzi né utilizzati per finalità diverse dal presente rapporto.

Conseguentemente le Parti si impegnano, per sé e i propri ausiliari (ivi inclusi, i dipendenti, collaboratori o incaricati), a mantenere la massima riservatezza in merito alle informazioni e notizie afferenti l'altra Parte di cui abbia notizia o venga a contatto nell'espletamento delle proprie prestazioni. Le Parti si impegnano, pertanto, a compiere ogni azione e ad impiegare ogni mezzo utile o necessario per assicurare e conservare – anche successivamente alla cessazione del presente rapporto - la massima riservatezza delle informazioni o notizie in qualsivoglia modo conosciute.

Le Parti si impegnano a garantire di:

- a) servirsi delle informazioni o notizie esclusivamente per gli scopi per cui le stesse sono state divulgate;
- b) astenersi rigorosamente dal farne uso diverso e non cederlo a terzi senza l'autorizzazione espressa e scritta dell'altra Parte;
- c) limitare con tutti i mezzi appropriati la diffusione delle informazioni e notizie a quelle sole persone all'interno della propria organizzazione che necessitino di venire a conoscenza per ragioni legate esclusivamente al loro ufficio;
- d) informare compiutamente le persone coinvolte del contenuto del presente impegno di riservatezza ed assicurarsi che lo rispettino rigorosamente.

Le Parti, si danno reciprocamente atto, che restituiranno a semplice richiesta dell'altra Parte i documenti su cui sono contenute o riprodotte le informazioni, tutte le copie degli stessi ed ogni elaborazione basata su tali informazioni.

ART. 10 - TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI

Le Parti dichiarano che ognuna sarà titolare del trattamento rispetto ai dati personali eventualmente processati nell'ambito della Appendice di Convenzione, con riferimento ai processi di cui alla singola Parte definisce finalità e modalità e che tratteranno i dati personali conferiti da controparte per le finalità di gestione della Appen-

dice di Convenzione, adempimento di obblighi contabili e fiscali ed eventuale gestione del contenzioso. I dati personali avranno eventualmente come destinatari terzi incaricati di svolgere o di fornire specifici servizi strettamente funzionali all'esecuzione del rapporto contrattuale. I dati personali saranno conservati in modo completo per tutto il periodo dell'esecuzione della Appendice di Convenzione; successivamente, saranno conservati per un periodo di almeno 10 (dieci) anni ai fini di ottemperare agli obblighi di legge. Le Parti si impegnano vicendevolmente ad assicurare i diritti di cui agli artt. 15 e segg. del Regolamento europeo 679/2016 (accesso, rettifica, cancellazione, limitazione, aggiornamento, integrazione dei dati od opposizione al trattamento), diritti che potranno essere esercitati scrivendo alle rispettive sedi legali.

ART. 11 - FORO COMPETENTE

Per ogni vertenza giudiziaria dipendente dall'esecuzione e interpretazione della presente Appendice di Convenzione è competente il giudice del luogo ove è posto l'immobile, ai sensi dell'art. 21 c.p.c.

ART. 12 - IMPOSTE E TASSE

Le spese di bollo e di registrazione, che avverrà in caso d'uso, nonché le spese inerenti e conseguenti la Appendice di Convenzione sono a totale carico di FERROVIENORD.

La Appendice di Convenzione è redatta in quattro originali, due per ciascuna delle Parti.

Letto, confermato e sottoscritto.

Milano,

.....

DICHIARAZIONE AI SENSI DEGLI ARTICOLI 1341 E SS. DEL CODICE CIVILE

Ai sensi e per gli effetti dell'Art. 1341 e seguenti del codice civile, in quanto applicabili, il Comune di Tradate, come sopra rappresentato, dichiara di aver letto e valutato ciascun articolo, pattuizione e condizione contenute nella Appendice di Convenzione e nei documenti allegati o da esso richiamati e di accettarne specificatamente i contenuti in ogni loro parte compreso i seguenti specifici articoli: ART.4 – MANUTENZIONE DEL MANUFATTO; ART. 5 - INTERVENTI DI MANUTENZIONE STRAORDINARIA, ADEGUAMENTO FUNZIONALE E RISTRUTTURAZIONE, ART. 6 – DIVIETO DI CESSIONE e ART. 11 – FORO COMPETENTE.

Letto, confermato e sottoscritto.

Milano,



Città di Tradate
(Provincia di Varese)

SERVIZIO UFFICIO RAGIONERIA

PARERE DI REGOLARITA' CONTABILE

Sulla proposta n. 1429/2019 ad oggetto: APPROVAZIONE BOZZA DELL'APPENDICE DI CONVENZIONE TRA LA SOCIETA' FERROVIE NORD S.P.A. E IL COMUNE DI TRADATE PER LA MANUTENZIONE E GESTIONE DEI SOTTOPASSI FERROVIARI DI VIA PIAVE, CORSO MATTEOTTI E VIA IV NOVEMBRE. si esprime ai sensi dell'art. 49, 1° comma del Decreto legislativo n. 267 del 18 agosto 2000, parere FAVOREVOLE in ordine alla regolarità contabile.

Tradate, 10/10/2019

Sottoscritto dal Responsabile
(ELENA VALEGGIA)
con firma digitale

Documento informatico formato e prodotto ai sensi del D.Lgs. 82/2005 e rispettive norme collegate.



Città di Tradate
(Provincia di Varese)

SETTORE LAVORI PUBBLICI

PARERE DI REGOLARITA' TECNICA

Sulla proposta n. 1429/2019 del SETTORE LAVORI PUBBLICI ad oggetto: APPROVAZIONE BOZZA DELL'APPENDICE DI CONVENZIONE TRA LA SOCIETA' FERROVIE NORD S.P.A. E IL COMUNE DI TRADATE PER LA MANUTENZIONE E GESTIONE DEI SOTTOPASSI FERROVIARI DI VIA PIAVE, CORSO MATTEOTTI E VIA IV NOVEMBRE. si esprime ai sensi dell'art. 49, 1° comma del Decreto legislativo n. 267 del 18 agosto 2000, parere FAVOREVOLE in ordine alla regolarità tecnica.

Tradate, 09/10/2019

Sottoscritto dal Responsabile
(CRISTINA SPERONI)
con firma digitale

Documento informatico formato e prodotto ai sensi del D.Lgs. 82/2005 e rispettive norme collegate.



Città di Tradate
(Provincia di Varese)

Certificato di Pubblicazione

Deliberazione di Giunta Comunale N. 183 del 11/10/2019

LAVORI PUBBLICI

Oggetto: APPROVAZIONE BOZZA DELL'APPENDICE DI CONVENZIONE TRA LA SOCIETA' FERROVIE NORD S.P.A. E IL COMUNE DI TRADATE PER LA MANUTENZIONE E GESTIONE DEI SOTTOPASSI FERROVIARI DI VIA PIAVE, CORSO MATTEOTTI E VIA IV NOVEMBRE. .

Ai sensi per gli effetti di cui all'art. 124 del D.Lgs 18.8.2000, n. 267 copia della presente deliberazione viene pubblicata, mediante affissione all'Albo Pretorio, per 15 giorni consecutivi dal 14/10/2019.

Tradate, 14/10/2019

Sottoscritto da
CINZIA PINO
con firma digitale

Documento informatico formato e prodotto ai sensi del D.Lgs. 82/2005 e rispettive norme collegate.